Zeitschrift:	The Swiss observer : the journal of the Federation of Swiss Societies in the UK
Herausgeber:	Federation of Swiss Societies in the United Kingdom
Band:	- (1931)
Heft:	490

Rubrik: City Swiss Club

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. <u>Mehr erfahren</u>

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. <u>En savoir plus</u>

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. <u>Find out more</u>

Download PDF: 13.08.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

their exports to this country. Our exports attain an average value of approximately 200 million Swiss france (about 9% of our total exports); fully two thirds of which are divided among em-broidery, silk, cheese and watches. While there is an increase of imports, exports are steadily declining. Switzerland has shown of late a marked interest in American securities. Next to England, our country has contributed more than any other States towards the development of American industry. Owing to this fact, Swit-zerland has often been seriously affected by the fluctuations of the New York stock market. It may have been our relations to the world's larg-est stock exchange, that prompted its President', Simmons, to visit Switzerland's banking circles in Zurich last spring, which visit assumed the character of an official reception. Finally, one should not forget that Switzerland has repeatedly made important loans in America since 1915. In should not lorget that Switzerhand has repeatedly made important loans in America Since 1915. In addition to the Swiss Confederation, the Can-tons of Zurich and Berne, have also had recourse to American money-lenders. A large Swiss bank-ing-house in New York, the firm Iselin and Co., played an important part during these transac-tions.

In the course of time, several Swiss indus tries, after a bitter struggle for supremacy on all available markets, decided to transfer a part of their manufactures to the United States. This applies chiefly to the silk and machinery indusapplies chiefly to the silk and machinery indus-tries, of which certain firms established them-selves in America, as far back as the middle of the 19th century. We will only mention here a few names of world-wide remown : Brown Boveri, Scintilla, Wander, Schwarzenbach, Stünzig, Stehli, Company for Chemical Industry, Sandoz, Geigy and Hoffmann-Laroche, Suchard, etc. The Swiss hotel industry was also successful in secur-ion on heavier public position in the haver eiting of ing an honourable position in the larger cities of the New World. Nor should we omit to mention the numerous Swiss tradesmen who, from their the numerous Swiss tradesmen who, from their new fatherland, are to-day directly or indirectly supporting Swiss commerce, the efficient co-oper-ation of whom has largely contributed in main-taining an active economic exchange between the two Republics. Industrialists such as Heinrich Rosenberg in Galveston, John Luchsinger of Schwanden (1839-1922) Jacques Huber of Horgen (1851-1918), Robert Schwarzenbach (1875-1929), ond many, others remained true to their native Schwanden (1839-1922) Jacques Huber of Horgen (1851-1918), Robert Schwarzenbach (1875-1929), and many others remained true to their native country, in spite of their brilliant achievements and success across the Atlantic, and Anong the numerous American philanthropists, we fre-quently come across Swiss names, of which the most famous are perhaps the chocolate. King Milton Hershey (Hersche) of Appenzell (1857-1918) whose splendid orphan-asylum in Pennsyl-vania is still looked upon as a model by all coun-tries throughout the world, and the copper King Daniel Guggenheim of Lengnau (1856-1930) who, at his death left 500 million dollars, of which a large portion was bequeathed to charity institu-tions. Guggenheim financed to a large extent the expeditions of Lindberg and Byrd., The inaugur-ation of wireless telephony between the United States and Switzerland in the autum 1928, is also considered to be an important historical date. considered to be an important historical date.

Among the Swiss who emigrated to the United States during the 19th and 20th centuries, are several personalities of whom the old as well as new World may justly be proud, for example, William Wirt (1772-1834), famous as councillor of State and jurist.

President Hoover's Swiss extraction has been much discussed of late. His ancestors bore the name of Huber and were native of Iberkulm in the present Canton of Argovie.

the present canton of Argovie. In this present canton of Argovie. It is striking how many Swiss artists have gone to the United States. Although, in the course of time, a certain number of them returned to Switzerland, a good many found a hospitable melocement biody descendent article in the strike welcome and highly deserved appreciation in their country of adoption.

country of adoption. For many years, both Swiss and American University circles have endeavoured to create a continuous and systematic intellectual exchange between the two nations, without, however, at-taining a very tangible result. Nor has the splendid activity of Professor W. Rappard of Geneva met, as yet, with great success. A valu-able Carnegie library has been incorporated in the municipal library of Zurich, with a view to familiarizing our country with the literary and intellectual products of the United States. The exchange of American and Swiss students, a measure now permanently introduced, is also a helpful means of bringing about a mutual under standing, as the most gifted students are given an opportunity of becoming acquainted with the helpful means of bringing about a mutual under-standing, as the most gifted students are given an opportunity of becoming acquainted with the most recent scientific discoveries of both nations. Instead of the former professors of modern lan-guages, Swiss instructors are to-day employed in several American Universities and are able to strenghten the ties of intellectual comprehension. The Society [Swiss friends of the United States] strenghten the ties of intellectual comprehension. The Society [Swiss friends of the United States], created in 1920 with its principal seat at Zurich, has also done much for the promotion of recip-rocal understanding. In short, intellectual ex-change between the United States and Switzer-land is growing steadily so that one is fully justi-fied in anticipating a really valuable profit for both sides. A deep friendship between two



Forward through us to and from Switzerland your Household Furniture (in our own Lift Vans) Luggage, Private Effects, Merchandise.

REMOVALS A SPECIALITY - FAST BAGGAGE SERVICES FERSONAL ATTENTION GUARANTEED.

nations cannot result solely from sporadic mani matching earliers of the sporade matching of mechanical commodities, but far more from mutual understanding and appreciation in an in-tellectual sphere, the expressions of which are alone of permanent value. *S.J.T.*

CITY SWISS CLUB.

Le 3 mars a eu lieu chez Pagani le réunion mensuelle à laquelle assistaient environ 70 per-sonnes. Cette réunion fut l'occasion d'une in-novation, car, au lieu des discussions interminables et souvent arides nous avons eu une soirée familiale dont le succès fut rehaussé par la

En fait, si Pobjet de cette innovation était de donner aux dames un aperçu de ce qui se passe ordinairement aux assemblées mensuelles, je crains fort qu'elles n'aient pas dû les trouver bien intéressantes et elles doivent se demander pour-ouei les membres ce sémicement taus les mois due intéressantes et elles doivent se demander pour-quoi les membres se réunissent tous les mois avec tant d'assiduité et même penser à l'histoire de la montagne et la souris, car jamais je ne me rappelle une soirée où la partié officielle ait été liquidée avec autant de précipitation et si pen de discours. Il est vrai que plusieurs de nos orateurs les plus acharnés étaient absents.

Après diner, une tombola a en lieu avec deux souvenirs pour les dames et la pipe traditionelle pour les hommes.

Ensuite nous avons eu le plaisir d'entendre chanter Monsieur Conrad accompagné au piano par Monsieur Seymour et Monsieur Pellet qui, accompagné par Monsieur Dick, a executé trois morceaux de violin.

Morceaux de violin. Mademoiselle Sylvia Carmine a joué un morceau de piano et pour terminer ce petit con-cert Mademoiselle Olga Carmine a joué "Soléil à midi" et la Polonaise de Chopin. Le City Swiss Club a eu rarement la chance d'entendre des artistes aussi célèbres car la réputation de Mademoiselle Carmine est éuropéenne et nous ne pouvons trop la remercier ainsi que les autres artistes qui nous ont fait passer une heure si agréable.

Après le concert nous sommes descendus au Après le concert nous sommes descendus au rez-de-chaussée où nous avons passé le reste de la soirée en dansant. Cela 'in 'a rappélé les soirées d'antan de me retrouver sin le pavé en mossique et le lendemain notre méilleur danseur m'a dit qu'il avait les jambes brisées, ce à quoi j'ai ré-pondu que cet exercice avait du' lui faire le plus grand bien.

En résumé, soirée délicieuse et pour ma part, j'estime que notre sympathique Président a en-core une fois bien mérité du Club,

Et voilà ma réponse à ceux qui veulent sup-primer nos réunions sous prétexte que les temps sont durs et qu'il faut faire des économies.

primer nos reunions sous price que les temps sont durs et qu'il faut faire des économies. Quelle sinistre idée! Si on veut vraiment faire des économies il y a bien d'autres occasions que ces réunions familiales. Il faut faire logique. Si on veut supprimer, pourquoi ne pas aller jus-qu'au bout et supprimer les Swiss Sports et même la Fête du ler août pour ne pas parler de certaines réunions ou les messieurs arborent de jolis rubans bleu ciel et, d'après ce que j'ai entendu dire, font des repas fort agréables. A chacun sa part de sacrifice. J'ai entendu chuchoter que l'on veut nous priver cette année de notre soirée à Hendon. J'espère que ce n'est qu'une rumeur et que le Comité ne commettra pas la maladresse de nous, priver d'un plaisir aussi innocent. Du reste, en ma qualité de reporteur j'ai interviewé, plusieurs dames qui étaient toutes unanimes à ce sujet.

SWISS GYMNASTIC SOCIETY.

We are pleased to inform our readers that

We are pleased to inform our readers that the above mentioned Society is going to give a Grand Display on Sunday, March 22nd, at 3.45 p.m. at the Union Helvetia, 1, Gerrard Place, W. A special feature of this display is the ap-pearance of the Ladies Section in Rhytmic Exer-cises. The programme further includes work at Horizontal Bar, Handstand Group, Pyramids, Ballet Dancing by the Ladies Section, etc., etc. The Society is now under the leadership of M. J. Sermier, who is well-known in the colony for his conscientious work, and we confidently hope that the Swiss Colony in London will sup-port the Gymnasts in large numbers to carry on this old Swiss national sport in the Metropolis.

SWISS CLUB LIVERPOOL.

Notwithstanding bitter north-easterly winds and snow flakes in the air, a very cheerful party foregathered on Saturday, March 7th, for this was the occasion of the Annual Banquet and Ball of the Swiss Club, Liverpool.

The banqueting hall of the Bear's Paw Res-taurant ornamented with a large Federal Flag, and prettily decorated tables, each carrying an array of Federal and Cantonal flags, very soon made one realise that London was not the only venue for Swiss functions.

The President of the Club, Mr. L. J. Faivre The President of the Club, Mr. L. J. Faivre, accompanied by Madame. Faivre very charmingly received the guests, who like all good Swiss, were somewhat behind schedule time. Soon after 7 O'clock, a select party of over 60 sat down to a very sumptions and well served dinner. The atmosphere of homeliness and close friendship that was so evident, made this function more like a family gathering than an official banquet. After the Royal Toast had heen suitably pro-

After the Royal Toast had been suitably pro-Posed by the President, and duly honoured; Mr. E. Montag (Swiss Consul, Liverpool) made a most interesting speech and terminated by giving the Toast "Switzerland."

Mr. Faivre, in proposing "the Ladies and the Gnests" expressed the great pleasure he had in welcoming so many charming ladies and such a large number of distinguished guests, which included many members of the Swiss Club, Manincluded many members of the Swiss Club, Man. chester. He particularly mentioned the presence of the Swiss Consuls, Mr, E, Montag (Liverpool) accompanied by Mrs. Montag, and Dr. A. Schedler. (Manchester), accompanied, by Mrs. Mr Schedler. The Swiss Colony of London, he was gratified to say, had on this occasion greatly honoured their Society. He was delighted to greet Monsieur Le Pasteur René Hoffmann-de-Visme (de l'Eglise Suisse de Londres) and Mr. Charles Chapuis, President of the City Swiss Club. The spontaneous response given to this Toast could not fail to make the guests feel how much their presence was appreciated.

nuch their presence was appreciated. Dr. A. Schedler, replying on behalf of the Guests, was most eulogistic in expressing thanks for the great hospitality tendered to them.

for the great hospitality tendered to them. Monsieur Le Pasteur Hoffman.de-Visime addressed the gathering in French. His speech, full of warm patriotism touched the heart of all present. The President, in asking Mr. Charles Chapuis, to say a few words, emphasized the fact that it was the first time the Club had had the privilege of welcoming the President of the City Swiss Club at its Banquet. Mr. Chapuis ten-dered hearty greetings on behalf of compatriots in London and haid stress on the necessity of in London and laid stress on the necessity of maintaining the high reputation of all that is Swiss.

The oratorial fires having burned themselves out, dancing commenced at 9.30 p.m. and con-tinued merrily until 11.45 p.m. The most amus-ing feature of the dancing was the Paul Jones, when the M.C., armed with a referree's whistle, gave shrill blasts whenever it was time to change partners.

Naturally, all too soon came the end of such a happy and enjoyable evening. The Swiss Club, Liverpool, which after all can only muster twenty members, is to be heartily congratulated on the incontestable success of this function.

On Sunday morning, Monsieur le Pasteur Hoffmann-de Visme conducted a religious service in French at the Central Hall. This was very much appreciated by a good many of our compat-riots and particularly by a "long lost Bernois," who had left his village at the age of sixteen and who had left his viriage at the age of sixteen and who had lived in Liverpool for 42 years, during which time he had lost all contact with his Mother country. It brought tears to the eyes to see him produce his "Psautier" which had been presented to him in 1888 on the occasion of his Confirmation.

After conducting a small party over the new Arter conducting a small party over the few Liverpool Cathedral, which is now in the course of erection, and which will eventually be the largest in the World, Mr. E. Montag very kindly entertained to lunch a number of friends, which included the two London representatives. *C.L.C.*